

BEZIRKSGEMEINSCHAFT
VINSCHGAU
Autonome Provinz Bozen – Südtirol



COMUNITÀ COMPRENSORIALE
VAL VENOSTA
Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

Entscheidung

Abwasserdienste

Determinazione

Servizio di smaltimento rifiuti

Allgemeines Register / Registro generale

Nr./N. 141 vom/del 07.05.2026

Betreff: Abwasserdienst. Kläranlagen Zone 2.
Beitritt zur CONSIP-Rahmenvereinbarung „Carburanti Rete Buoni Acquisto 3, lotto 1“ für die Lieferung von elektronischen Tankgutscheinen für die Dienstfahrzeuge. Fa. Enilive AG. CIG Rahmenvereinbarung: BB83FF0845
Id Bestellung Nr. 9062621

Vorausgeschickt, dass die Kläranlagen in der Zone 2 nicht über eine eigene Betriebstankstelle verfügen und die Dienstfahrzeuge somit ausschließlich über eine externe Tankstelle versorgt werden müssen.

Vorausgeschickt, dass die Einsatzfähigkeit der Dienstfahrzeuge der Kläranlagen in der Zone 2 sichergestellt werden muss und hierfür die Versorgung mit Treibstoff im Mittelvinschgau erforderlich ist.

Als notwendig erachtet, elektronische Tankgutscheine für die Dienstfahrzeuge der Kläranlagen in der Zone 2 anzukaufen.

Nach Einsichtnahme in den Bedarfsantrag/internen Bericht des/der einzigen Projektverantwortlichen (EPV) vom 24.04.2026 (Prot. Nr. 7482/2026).

Festgestellt, dass die Gesellschaft Consip AG, Konzessionärin des Ministeriums für Wirtschaft und Finanzen für die informativen öffentlichen Dienste, derzeit eine Rahmenvereinbarung für die Lieferung von elektronischen Tankgutscheinen („Carburanti Rete Buoni Acquisto 3, lotto 1“- CIG Rahmenvereinbarung: BB83FF0845), gültig bis 05.03.2028 aktiv hat, deren Zuschlag an die Fa. Enilive AG ergangen ist.

Oggetto: Servizio di fognatura e depurazione. Depuratori zona 2. Adesione all'accordo quadro CONSIP „Carburanti Rete Buoni Acquisto 3, lotto 1“ per la fornitura di buoni carburanti elettronici per i veicoli di servizio. Ditta Enilive spa. CIG accordo quadro: BB83FF0845
Id Ordine n. 9062621

Premesso che i depuratori nella zona 2 non dispongano di un punto di distribuzione aziendale e devono dunque rifornirsi ad un distributore esterno.

Premesso che deve essere garantita l'operatività dei veicoli di servizio dei depuratori della zona 2 e che a tal fine è necessario l'approvvigionamento di carburante presso la Media Val Venosta.

Ritenuto necessario acquistare buoni carburanti elettronici per i veicoli di servizio dei depuratori nella zona 2.

Visto la richiesta di fabbisogno/relazione interna del/della Responsabile unico/a del progetto (RUP) del 24/04/2026 (prot. N. 7482/2026).

Verificato che la Consip S.p.A., società concessionaria del Ministero dell'Economia e delle Finanze per i servizi informativi pubblici, ha attualmente attivato un accordo quadro per la fornitura di buoni carburanti elettronici (“Carburanti Rete Buoni Acquisto 3, lotto 1” - CIG accordo quadro: BB83FF0845), attivo fino al 05/03/2028, della quale risulta aggiudicataria la ditta Enilive spa.

Für notwendig erachtet, im Sinne von Art. 26, Abs. 3 des Gesetzes Nr. 488/1999 dieser CONSIP-Rahmenvereinbarung "Carburanti Rete Buoni Acquisto 3, lotto 1" für die Lieferung von elektronischen Tankgutscheinen beizutreten und an die Firma Enilive AG den Auftrag zum Betrag von 3.000,00 €, inkl. MwSt., aufgeteilt in 60 Gutscheinen im Wert von 50,00 € Diesel für die Dienstfahrzeuge der Kläranlagen der Zone 2 zu übermitteln.

Nach Berücksichtigung der Termine, der Bestimmungen und der Bedingungen, welche alle in der Rahmenvereinbarung festgelegt sind.

Im Sinne des Art. 28, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015 wird der Auftrag nicht in einzeln zu vergebende Lose unterteilt, da es sich um die reine Lieferung von Treibstoff handelt.

Festgehalten, dass die Angemessenheit des Preises gewährleistet wird, da einer bestehenden CONSIP-Rahmenvereinbarung beigetreten wird.

Gemäß APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 10, genehmigt mit Beschluss der Landesregierung Nr. 665 vom 08.08.2023, wird aufgrund des Auftragswertes das Nichtvorliegen eines grenzüberschreitenden Interesses angenommen.

Festgehalten, dass die Vergabe unter die jährliche Stichprobenkontrolle gemäß Art. 32 Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015 fällt.

Gemäß Art. 27 Absatz 4-bis L.G. 16/2015 ist die Angabe des NAKV für Lieferungen ohne Verlegearbeiten und intellektuellen Dienstleistungen nicht verpflichtend.

Festgehalten, dass keine Interessenskonflikte gemäß Art. 6-bis des Gesetzes Nr. 241 vom 07.08.1990 und Art. 12/bis des L.G. Nr. 17/1993 bestehen.

Nach Einsichtnahme in das L.G. Nr. 16/2015 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“, den staatlichen Vergabekodex G.v.D. Nr. 36/2023 i.g.F. und das L.G. Nr. 17/1993 „Regelung des Verwaltungsverfahrens“.

Nach Einsichtnahme in die geltende Durchführungsverordnung zur Buchhaltungs- und Finanzordnung der örtlichen Körperschaften, das D.P.R.A. Nr. 8/L vom

Ritenuto, pertanto, di aderire, ai sensi dell'art. 26, comma 3 della legge n. 488/1999, all'accordo quadro CONSIP "Carburanti Rete Buoni Acquisto 3, lotto 1" attivata per la fornitura di buoni carburanti elettronici, trasmettendo ordinativo alla ditta Enilive spa per un costo di 3.000,00 €, incl. IVA, diviso in 60 buoni ad un prezzo unitario di 50,00 € gasolio per i veicoli di servizio dei depuratori della zona 2.

Considerati i termini, le modalità e le condizioni tutte stabilite nell'accordo quadro.

Ai sensi dell'art. 28, comma 2 della L.P. n. 16/2015, l'appalto non è suddiviso in lotti aggiudicabili separatamente dopodiché si tratta della sola fornitura di carburante.

Dato atto che è possibile affermare che il prezzo è commisurato in quanto si aderisce a un accordo quadro CONSIP esistente.

Ai sensi della linea guida PAB n. 10, approvata con delibera della Giunta provinciale n. 665 del 08/08/2023, si presume l'assenza di un interesse transfrontaliero certo sulla base del valore contrattuale.

Dato atto che l'appalto rientra nel controllo annuale a campione ai sensi dell'art. 32, comma 2 della L.P. n. 16/2015.

Ai sensi dell'art. 27, comma 4-bis L.P. 16/2015 l'indicazione del CCNL non è richiesta nelle forniture senza posa in opera e nei servizi di natura intellettuale.

Dato atto che non esistono conflitti di interesse ai sensi dell'art. 6-bis della legge n. 241 del 07/08/1990 e art. 12/bis della L.P. n. 17/1993.

Vista la L.P. n. 16/2015 "Disposizioni sugli appalti pubblici", il codice nazionale per appalti D.Lgs. n. 36/2023 i.v.f. e la L.P. n. 17/1993 "Disciplina del procedimento amministrativo".

Visto il vigente regolamento di attuazione dell'ordinamento finanziario e contabile degli enti locali, il D.P.G.R. n. 8/L del 27/10/1999, l'art. 56 del D.Lgs. n. 118/2011, il quale

27.10.1999, den Art. 56 des G.v.D. Nr. 118/2011, welcher die Ausgabenverpflichtung regelt sowie das L.G. Nr. 25/2016, welches für die Finanz- und Buchhaltungsordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften der Autonomen Provinz Bozen die Anwendung des zweiten Teiles des G.v.D. Nr. 267/2000 vorsieht.

Nach Einsichtnahme in den Beschluss des Bezirksausschusses Nr. 598 vom 30.12.2025, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan 2026-2028 genehmigt wurde;

Nach Einsichtnahme in den Beschluss des Bezirksausschusses Nr. 599 vom 30.12.2025, mit welchem die Verantwortlichen für die Dienstbereiche bzw. Verantwortungsbereiche und Übertragung der Zuständigkeiten, Zielsetzungen und Mittel der Bezirksgemeinschaft bestimmt und die Befugnisse festgelegt wurden;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag für das laufende Finanzjahr;

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindeordnung und die Satzung der Bezirksgemeinschaft;

All dies vorausgeschickt;

**entscheidet
Der Verantwortliche**

1. Gemäß Art. 26, Abs.3, des Gesetzes N.488/1999 der CONSIP-Rahmenvereinbarung „Carburanti Rete Buoni Acquisto 3, lotto 1“ beizutreten, welche die Consip AG derzeit für die Lieferung von elektronischen Tankgutscheinen aktiviert hat und deren Zuschlag an die Firma Enilive AG ergangen ist.
2. An die Firma Enilive AG den Auftrag für die Lieferung von elektronischen Tankgutscheinen für die Dienstfahrzeuge der Kläranlagen in der Zone 2 zum Gesamtbetrag von 3.000,00 €, inkl. MwSt., aufgeteilt in 60 Gutscheinen im Wert von 50,00 € Diesel, zu übermitteln.
3. Festzuhalten, dass der CIG-Rahmenvereinbarung: BB83FF0845 ist

disciplina l'impegno delle spese nonché la L.P. n. 25/2016 la quale, per quanto riguarda l'ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali della Provincia autonoma di Bolzano, prevede si applichi la parte seconda del D.Lgs. n. 267/2000.

Vista la deliberazione della giunta comprensoriale n. 598 del 30/12/2025, con la quale è stato approvato il piano esecutivo di gestione 2026-2028;

Vista la deliberazione della giunta comprensoriale n. 599 del 30/12/2025, con la quale vennero individuati i responsabili dei servizi e dei centri di responsabilità con conferimento delle competenze degli obiettivi e dei mezzi della Comunità Comprensoriale e determinate le attribuzioni assegnate a loro;

Visto il bilancio di previsione per l'esercizio finanziario in corso;

Visto il vigente Ordinamento dei comuni e lo statuto della Comunità Comprensoriale;

Tutto ciò premesso;

**Il responsabile
determina**

1. Di aderire, ai sensi dell'art. 26, comma 3, della legge n. 488/1999, senza successivo confronto competitivo all'accordo quadro CONSIP "Carburanti Rete Buoni Acquisto 3, lotto 1" che la Consip S.p.A. ha attualmente attivato per la fornitura di buoni carburanti elettronici e della quale risulta aggiudicataria la ditta Enilive spa.
2. Di trasmettere, pertanto, ordinativo alla ditta Enilive spa per la fornitura di buoni carburanti elettronici per i veicoli di servizio dei depuratori della zona 2 per un costo di 3.000,00 €, incl. IVA, diviso 60 buoni ad un prezzo unitario di 50,00 € gasolio.
3. Di dare atto che il codice CIG accordo quadro è BB83FF0845 e che, a

und dass nach erfolgter und überprüfter Leistungserbringung die Liquidierung ohne weitere Verwaltungsmaßnahme innerhalb der vorliegenden Ausgabenverpflichtung vorgenommen wird.

prestazione seguita e controllata, si procederà alla liquidazione senza necessità di ulteriore determinazione, nei limiti comunque dell'impegno di cui al presente atto.

- | | |
|---|---|
| <p>4. Darauf hinzuweisen, dass der gegenständliche Vertrag mittels Bestellung über das Internetportal www.acquistinretepa.it abgeschlossen wird.</p> <p>5. Festzuhalten, dass der Verantwortliche für den Dienstbereich Tobias Marseiler als einziger Projektverantwortlicher (EPV) für vorliegende Vergabe im Sinne des Art. 6 des L.G. Nr. 16/2015 ernannt wird.</p> <p>6. Den Verantwortlichen für den Dienstbereich Tobias Marseiler, welcher bereits im Programm „Acquisti in rete della Pubblica Amministrazione“ registriert ist, zu ermächtigen, im Namen und auf Rechnung der Bezirks-gemeinschaft Vinschgau die Bestellung durchzuführen und den abgeleiteten CIG zu generieren.</p> <p>7. Im Sinne des Art. 36, Abs. 1 des L.G. Nr. 16/2015 muss für Vergaben unter 40.000,00 € keine Kautionsleistung werden.</p> <p>8. Festzuhalten, dass die entsprechende Rechnung liquidiert wird, nachdem der Verantwortliche des Verfahrens die Kontrolle der Leistung und die Ausstellung der Zahlungsanweisung vorgenommen hat.</p> <p>9. Festzuhalten, dass der im Betreff genannte Auftrag der vorherigen Kontrolle über die Übernahme aller Verpflichtungen in Zusammenhang mit der Rückverfolgbarkeit der Zahlungen von Seiten des Auftragnehmers, gemäß Art. 3 des Gesetzes Nr. 136 vom 13.08.2010 unterliegt.</p> | <p>4. Di dare atto che il presente contratto sarà concluso tramite ordine diretto di acquisto attraverso il portale www.acquistinretepa.it.</p> <p>5. Di dare atto, che il responsabile del servizio Tobias Marseiler è nominato responsabile unico del progetto (RUP) per il presente appalto ai sensi dell'art. 6 della L.P. n. 16/2015.</p> <p>6. Di autorizzare il responsabile del servizio Tobias Marseiler, il quale risulta già registrato al programma “Acquisti in rete della Pubblica Amministrazione”, ad emettere ordinativo di fornitura in nome e per conto della Comunità Comprensoriale Val Venosta e di generare il CIG derivato.</p> <p>7. Ai sensi dell'art. 36, comma 1 della L.P. n. 16/2015 non è dovuta alcuna garanzia per appalti sotto 40.000,00 €.</p> <p>8. Di dare atto che la rispettiva fattura sarà liquidata solo dopo la verifica della prestazione e l'emissione del mandato di pagamento da parte del responsabile del procedimento.</p> <p>9. Di subordinare l'ordine di cui all'oggetto alla preventiva verifica di assunzione da parte della ditta esecutrice di tutti gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui all'art. 3 della Legge n. 136 del 13/08/2010.</p> |
|---|---|

10. Die Ausgabe wie folgt anzulasten:

10. Di imputare la spesa nel seguente modo:

Jahr esercizio	UEB	Kap. Art. cap. art.	KS CC	Betrag importo
2026	09041.03	10200/	3103	2.000,00 €
2026	09041.03	10200/	3105	1.000,00 €

11. Mit der Unterzeichnung bzw. Genehmigung der vorliegenden Maßnahme wird die Abwesenheit von Interessenkonflikten gemäß Art. 6-bis des Gesetzes vom 7. August 1990, Nr. 241 und gemäß Art. 12/bis des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 bestätigt.

11. Con la sottoscrizione ovvero approvazione di questo provvedimento si attesta l'assenza di conflitti di interesse ai sensi dell'art. 6-bis della legge 7 agosto 1990, n. 241 ed ai sensi dell'art. 12/bis della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17.

Gelesen, bestätigt und gefertigt

Letto, confermato e sottoscritto

Der Verantwortliche - Il responsabile
Dr.Ing. Tobias Marseiler

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Fachliches Gutachten	Parere tecnico
Der/die unterfertigte Verfahrens- verantwortliche bestätigt zur gegen- ständlichen Entscheidung die fachliche und verwaltungsmäßige Ordnungsmäßigkeit	Il/la sottoscritto/a responsabile di procedura conferma la regolarità tecnico-amministrativa nei confronti della presente determinazione.
elektronischer Fingerabdruck des Gutachtens - impronta digitale del parere +L0VCUfEO9WCG5DO1t+v7qaHwv7sp7f4mdi/CdP1NE4=	

Finanzdienst	Servizio finanziario
Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch den die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 19 des D.P.R.A. Nr. 4/L vom 28.5.1999).	Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (Art. 19 del D.P.G.R. 28 maggio 1999, n. 4/L).
elektronischer Fingerabdruck des Gutachtens - impronta digitale del parere v5aOSSbUCksgKeXRhTBc7R0XY16g06NZTaqZ3LYFVZE=	

Gegenständliche Entscheidung wird laut Art. 5, Abs. 1 der geltenden Satzung unverzüglich vollstreckbar. Sie wird auf der Amtstafel der Bezirksgemeinschaft Vinschgau für 10 aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht. Mit der Veröffentlichung, auch wenn sie verspätet erfolgt, beginnt die Laufzeit der gesetzlichen Fristen für die von der Rechtsordnung vorgesehenen Anfechtungen und Einsprüche.

Gegen diesen Verwaltungsakt kann innerhalb von 60 Tagen ab Kenntnisnahme seitens eines Interessierten bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs eingereicht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage.

Ai sensi dell'art. 5, co. 1 dello Statuto vigente la presente determinazione diventa immediatamente esecutiva. Viene pubblicata per 10 giorni consecutivi sull'albo pretorio digitale della Comunità Comprensoriale Val Venosta. Dalla pubblicazione, anche se tardiva, decorrono i termini legali per le impugnazioni ed i ricorsi previsti dall'ordinamento giuridico.

Contro il presente atto amministrativo ogni cittadino interessato può presentare entro 60 giorni dalla conoscenza dello stesso ricorso alla Sezione Autonoma di Bolzano del T.A.R. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorre è di 30 giorni.